



Bolzano, 29 novembre 2017
prot. n. 2711 Cons. reg.

Alle/Ai
Consigliere/Consiglieri regionali

LORO SEDI

Egredi Consiglieri,

mi prego comunicare che il Consiglio regionale è convocato **presso la sede del Consiglio in BOLZANO, piazza Silvius Magnago, 6**, per i giorni

martedì, 5 dicembre 2017

dalle ore **10.00** alle ore **13.00**
e dalle ore **14.30** alle ore **17.30**

e mercoledì, 6 dicembre 2017,

dalle ore **10.00** alle ore **13.00**,
dalle ore **14.30** alle ore **17.30**

e comunque fino al termine della trattazione dei primi quattro punti del seguente

ORDINE DEL GIORNO:

1. **Disegno di legge n. 103**: Disegno di legge regionale collegata alla legge regionale di stabilità 2018 (*presentato dalla Giunta regionale*);
2. **Disegno di legge n. 104**: Legge regionale di stabilità 2018 (*presentato dalla Giunta regionale*);
3. **Proposta di delibera n. 51**: Nota di aggiornamento al Documento di economia e finanza regionale (DEFER) 2017 (*presentata dalla Giunta regionale*) e **Disegno di legge n. 105**: Bilancio di previsione della Regione autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2018-2020 (*presentato dalla Giunta regionale*);
4. **Proposta di delibera n. 52**: Approvazione del bilancio di previsione del Consiglio regionale per gli anni 2018-2019-2020 (*presentata dall'Ufficio di Presidenza*);
5. **Mozione n. 54**, presentata dai Consiglieri regionali Dello Sbarba, Civico, Ossanna, Passamani, Foppa e Heiss concernente l'istituzione di un Provveditorato regionale dell'Amministrazione penitenziaria per la Regione Trentino-Alto Adige/Südtirol per i Carceri di Trento e di Bolzano;
6. **Mozione n. 56**, presentata dai Consiglieri regionali Kaswalder, Fasanelli e Borga per impegnare la Giunta regionale a riesaminare quali siano le effettive esigenze a cui la Regione è tenuta a dare risposta e a procedere a rideterminare le proprie strutture organizzative, le loro articolazioni e le relative competenze, nonché a rinnovare completamente la graduazione delle strutture organizzative ai sensi dell'articolo 3 del contratto collettivo del personale dirigenziale della Regione;

7. **Disegno di legge n. 89**: Modifiche alle leggi regionali 21 ottobre 1963, n. 29, 30 novembre 1994, n. 3 e 23 ottobre 1998, n. 10 “Astensione dalle deliberazioni, cause di ineleggibilità alla carica di sindaco, casi di incompatibilità alla carica di sindaco e di assessore” (*presentato dai Consiglieri regionali Köllensperger e Degasperi*);
8. **Mozione n. 58**, presentata dai Consiglieri regionali Manica, Borgonovo Re, Civico e Maestri per impegnare la Giunta regionale a realizzare uno studio mirato a valutare specificatamente l’impatto degli inquinanti prodotti dal traffico autostradale sui terreni e sulle produzioni agricole dell’asta dell’Adige, le modalità di dispersione degli inquinanti derivanti dal traffico ed i possibili sistemi di mitigazione;
9. **Mozione n. 60**, presentata dai Consiglieri regionali Köllensperger, Degasperi e Borga per impegnare la Giunta regionale a chiedere l’immediata sospensione della decisione unilaterale di A22 di operare in autonomia l’asporto dei rifiuti dalle piazzole e dalle aree di servizio;
10. **Mozione n. 61**, presentata dai Consiglieri regionali Degasperi, Köllensperger, Borga e Civettini per impegnare la Giunta regionale ad adoperarsi urgentemente per inserire un secondo giudice nell’ufficio del giudice di pace di Trento;
11. **Voto n. 12**, presentato dai Consiglieri regionali Köllensperger, Degasperi, Borga, Civettini, Fasanelli, Heiss, Dello Sbarba e Foppa, affinché il Parlamento e il Governo italiano intervengano presso la Commissione europea per tutelare tutte le indicazioni geografiche regionali uniche protette, facendo inserire nel CETA anche le specialità del Trentino-Alto Adige rimaste escluse e per tutelare i livelli di qualità e salubrità dei prodotti agricoli e della zootecnia di montagna, vietando l’importazione dal Canada di merci contaminate da sostanze il cui uso in agricoltura e zootecnia non sia consentito dalla legislazione europea o italiana - dichiarazione di contrarietà al CETA qualora non si realizzino gli interventi richiesti;
12. **Disegno di legge n. 96**: Modificazioni alla legge regionale 9 luglio 2008, n. 5 “Disciplina della vigilanza sugli enti cooperativi” (*presentato dalla Consigliera regionale Bottamedi*).

Distinti saluti.

IL PRESIDENTE
- dott. Thomas Widmann –

NB: Si precisa che, per quanto attiene le seguenti proposte è stata richiesta, e concordata, la sospensione della trattazione: Proposta di delibera n. 17, Proposta di delibera n. 7, Proposta di delibera n. 8, Proposta di delibera n. 42, Disegno di legge n. 23 e Mozione n. 53.

SU



Bozen, 29. November 2017
Prot. Nr. 2710 RegRat

An die
REGIONALRATSABGEORDNETEN

Sehr geehrte Abgeordnete,

ich beehre mich Ihnen mitzuteilen, dass der Regionalrat für

Dienstag, 5. Dezember 2017
von 10.00 Uhr bis 13.00 Uhr
und von 14.30 Uhr bis 17.30 Uhr sowie für

Mittwoch, 6. Dezember 2017
von 10.00 Uhr bis 13.00 Uhr
und von 14.30 Uhr bis 17.30 Uhr

**und auf jeden Fall bis zum Abschluss der Behandlung der ersten vier Punkte der
nachstehenden Tagesordnung**

am Sitz in BOZEN, Silvius-Magnago-Platz 6 einberufen ist.

TAGESORDNUNG:

1. **Gesetzesentwurf Nr. 103**: Entwurf des regionalen Begleitgesetzes zum Stabilitätsgesetz 2018 der Region (*eingbracht von der Regionalregierung*);
2. **Gesetzesentwurf Nr. 104**: Regionales Stabilitätsgesetz 2018 (*eingbracht von der Regionalregierung*);
3. **Beschlussfassungsvorschlag Nr. 51**: Aktualisierungsbericht zum Wirtschafts- und Finanzdokument der Region (WFDR) 2017 (*eingbracht von der Regionalregierung*) **und** **Gesetzesentwurf Nr. 105**: Haushaltsvoranschlag der Autonomen Region Trentino-Südtirol für die Haushaltsjahre 2018-2020 (*eingbracht von der Regionalregierung*);
4. **Beschlussfassungsvorschlag Nr. 52**: Genehmigung des Haushaltsvoranschlages des Regionalrates für die Finanzjahre 2018-2019-2020 (*eingbracht vom Präsidium des Regionalrats*);
5. **Beschlussantrag Nr. 54**, eingebracht von den Regionalratsabgeordneten Dello Sbarba, Civico, Ossanna, Passamani, Foppa und Heiss betreffend die Errichtung einer regionalen Verwaltungsbehörde der Strafanstalten für die Region Trentino-Südtirol, die für die Gefängnisse von Trient und Bozen zuständig ist;
6. **Beschlussantrag Nr. 56**, eingebracht von den Regionalratsabgeordneten Kaswalder, Fasanelli und Borga, mit dem die Regionalregierung verpflichtet werden soll, nochmals die effektiven Erfordernisse, denen die Region gerecht werden muss, zu überprüfen und die eigenen Organisationsstrukturen und Gliederungen sowie deren Funktionen neu

- festzulegen und die Staffelung der Organisationsstrukturen im Sinne des Artikels 3 des Tarifvertrages der Führungskräfte der Region von Grund auf zu erneuern;
7. **Gesetzentwurf Nr. 89:** Änderungen zu den Regionalgesetzen Nr. 29 vom 21. Oktober 1963, Nr. 3 vom 30. November 1994 und Nr. 10 vom 23. Oktober 1998 „Verbot der Teilnahme an der Beschlussfassung, Gründe für die Nichtwählbarkeit zum Bürgermeister, Gründe für die Unvereinbarkeit mit dem Amt eines Bürgermeisters oder eines Referenten“ (*eingbracht von den Regionalratsabgeordneten Köllensperger und Degasperi*);
 8. **Beschlussantrag Nr. 58,** eingebracht von den Regionalratsabgeordneten Manica, Borgonovo Re, Civico und Maestri, mit dem die Regionalregierung verpflichtet werden soll, eine Studie zur spezifischen Bewertung der Auswirkungen der durch den Autobahnverkehr verursachten Schadstoffe auf die landwirtschaftlich genutzten Flächen entlang der Etsch durchzuführen und um zu ermitteln, auf welche Art und Weise sich die verkehrsbedingten Schadstoffe ausbreiten sowie um mögliche Lösungen für eine Verringerung der Schadstoffauswirkungen ausfindig zu machen;
 9. **Beschlussantrag Nr. 60,** eingebracht von den Regionalratsabgeordneten Köllensperger, Degasperi und Borga, mit dem die Regionalregierung verpflichtet werden soll, die unverzügliche Aufhebung der von der A22 einseitig getroffenen Entscheidung, nämlich die Beseitigung des Abfalls der Rastplätze und Raststätten selbst vorzunehmen, einzufordern;
 10. **Beschlussantrag Nr. 61,** eingebracht von den Regionalratsabgeordneten Degasperi, Köllensperger, Borga und Civettini, mit dem die Regionalregierung verpflichtet werden soll, sich dringend dafür einzusetzen, dass beim Friedensrichteramt in Trient ein zweiter Richter eingestellt wird;
 11. **Begehrensantrag Nr. 12,** eingebracht von den Regionalratsabgeordneten Köllensperger, Degasperi, Borga, Civettini, Fasanelli, Heiss, Dello Sbarba und Foppa, damit das italienische Parlament und die italienische Regierung auf die EU-Kommission dahingehend Einfluss nehmen, auf dass alle regionalen geschützten Qualitätsbezeichnungen gewahrt und in das Freihandelsabkommen CETA auch jene Trentiner und Südtiroler Spezialitäten aufgenommen werden, die ausgeschlossen worden sind, sowie um die Qualitäts- und Gesundheitsstandards der landwirtschaftlichen Erzeugnisse und der Fleischprodukte und Tierzucht in den Berggebieten zu schützen und die Einfuhr von Produkten aus Kanada, die Substanzen enthalten, die gemäß der europäischen oder italienischen Gesetzgebung in der Landwirtschaft und Tierzucht nicht verwendet werden dürfen, zu verbieten – Darlegung der negativen Haltung zur Ratifizierung des CETA-Abkommen sofern den dargelegten Forderungen nicht Rechnung getragen wird;
 12. **Gesetzentwurf Nr. 96:** Änderungen zum Regionalgesetz Nr. 5 vom 9. Juli 2008 „Regelung der Aufsicht über die genossenschaftlichen Körperschaften“ (*eingbracht von der Regionalratsabgeordneten Bottamedi*).

Mit freundlichen Grüßen

DER PRÄSIDENT
- Dr. Thomas Widmann -

N.B.: Es sei festgehalten, dass für folgende Vorschläge die Aussetzung der Beratung beantragt und vereinbart wurde: Beschlussfassungsvorschlag Nr. 17, Beschlussfassungsvorschlag Nr. 7, Beschlussfassungsvorschlag Nr. 8, Beschlussfassungsvorschlag Nr. 42, Gesetzentwurf Nr. 23 und Beschlussantrag Nr. 53.

SU/mf